

(利忌卡隆益合)(辟地云益均)(華高雲源利金)(理代属英)

啟者本埠中國憲政黨加拿大總支部通告
 之義捐獎券因期限過速及別期阻礙開彩之事未能辦到且近接遠埠來函商請展期遂於二月十九日集眾再議表決展期至五月十五號止截卅一號開彩特行通告仰各同志及僑胞廣續努力勸售及認捐是所至禱此佈

郵址
 Chinese Reform Ass'n.,
 521 Carrall St.
 Vancouver, R. G. Can.

接整水龍
 本號承接修整水龍喉井裝冷熱水龍電燈自來火零件自備大車裝載各樣器具到門修葺為利便并以廉價相就華友光顧由電話通知從速
 電話三九二九
 D. Drummond
 207 Pender St. E.
 Rear

Phone Secy. 3929
 VANCOUVER, B.C.
 住家電話
 四六四六
 比布梳文披露

章記號
 小號在云哥化埠經營有年今遷往廣東街照形貿易專辦唐山油糖酒米蘇杭雜貨俱全如蒙諸君光顧定必從廉取價以圖久遠交貨仰其留心為盼如有信件如上下文賜來無誤
 JUN KEE CO
 13 Canton St. Box 366
 Vancouver, B. C.

小盒 一元五	每盒 二元五	每盒 三元	每盒 三元	每盒 三元	大埠奇生行大約房
-----------	-----------	----------	----------	----------	----------

(英屬各埠皆有代理)

Wing Hing Lung P. O. Box 1142 VICTORIA, B.C. 隆興永埠城
 Hop Wo Co., 336 Lagauchetiere St. 號和合可地滿
 N. Montreal, Can.

Dong Hing 16 Elizabeth St. Toronto, Ont. Can. 在舖興東
 Kwong Lee Yuen 在舖源利廣
 9705 101a Ave Edmonton. Alta.
 Lee Lee Co., 123-19 St. E., P. O. Box 1287 在舖號利利
 Saskatoon, Sask. Can.

Quong Chong Tai Co., 249 King St. 在舖泰昌廣
 Winnipeg, Man. Can.

加拿大各埠代理處

Hop Yick Lung 1214 Centre Street Calgary, Alta. Can. 隆益合
 Yee On Co. 58 Elizabeth Street Toronto, Ont. Can. 房藥安治
 Hingly Co. Ltd. P. O. Box 1371 Victoria, B.C. 司公利興
 Ying Chong Lung Co. P. O. Box 514 Victoria, B.C. 隆昌榮
 Quong Yick Co. 251 King St. Winnipeg, Man. 益均
 Hop Lee Co. 126 Mill St. St. John, N.B. 利合
 KWONG MAN SANG 222-226, Georgia St. E. 生萬廣埠雲
 VANCOUVER, B.C.
 GIM LEE YUEN 77 Dundas St. 源利金埠雲
 VANCOUVER, B.C.

新廣東有限公司

SUN KWONGTUNG CO. LIMITED

262 PENDER ST. E. VANCOUVER, B. C.

大宗油米 蘇杭什貨 膏丹丸散 喉管洋琴 祖國皮急 僑胞惠顧 特別歡迎

電話失磨一七四八

總店司理 黃紀堯 全啟
分店司理 黃紀堯 全啟
黃樹卓

招徠便
上海亞美製藥局披露

TRADE MARK

光明眼水

C. H. ACME
P.O. BOX 413
VANCOUVER, B.C.

各埠 藥局 均有 分售

內容 詳細 用法 極妙 不答

新式衣服及外襖 每套沽銀廿五元

式樣時。且厚禮 招待。足令顧客滿 意。請移玉到店賜 顧。雪衫與襪均 備。隨君之惠購。 物美價廉。幸勿負此良機

做工褲每條沽銀一元半

做工衫每件沽銀一元三五

本店在喜市定街東四五、四七、四九號開張



THE HUB LTD.

The Hub Clothing Co. Ltd.
45-47-49 Hastings St. E.

廣東新聞一

東區嚴辦私種烟苗

東區善後委員會唐以鴉片之毒 害最深 前經通令各該市縣嚴禁私種 以絕毒源 而除民害 詎最近惠來 縣岐石鄉尚有私種烟苗情事 徐據報 其為震怒 除飭該縣長會同該鄉石 鄉將烟苗剷除並將種烟地丈量清楚 照章充公外 嚴飭查拘私種人犯 及 包庇之土豪劣紳 訊明依法嚴辦具報 並令該縣長以後須嚴密查勘屬內有 無私種 剷除淨盡 該縣長奉令 後 遵即會同該鄉丈量種烟地畝查封 出價銀壹萬五千元 請求撤封承領 並請將獲犯陳玉讓等 從輕辦理 准 予罰款洋壹萬五千元省釋 餘免緝 究 并具結不敢再犯等情 該縣長以 種種烟苗 屬屬 其罪可誅 其情亦可 憫 且各犯多數在逃 嚴緝必無以安 生 徒使展轉流離 或挺而走險 甘 為盜匪 抑更妨治安 爰將該鄉族 老所請各點准予照辦 徐委員據報後 以岐石鄉陳玉讓等胆敢私種烟苗 實 屬不法已極 該縣長事關失察 應 獲案後為肅清毒源起見 應如何嚴 厲處辦 以為後效 乃竟徇 該鄉族老之請 以恐嚴緝案犯挺而走 險 妨礙治安為詞 即擬罰款貳千五 百元 並繳地價五百元釋犯完案 未 免失於輕縱 查刑法第三百七十四條 既有處刑併科罰金之規定 則所擬 實有未當 且案未核准 即將罰款任 意支配 尤為荒謬 昨特嚴令將案連 同獲犯陳玉讓陳大寶陳希榮三名剷日 早解來署 聽候訊辦 在逃各犯 仍 應查緝解案究辦

在佛山江門拿共匪

共產黨近紛紛派黨羽潛入內地 希圖再 逞 連日被軍警當局緝捕甚嚴 計截 至廿日止 共拿獲男女共匪三十餘人 昨廿日廣州公安局特別偵緝隊 又 派探員侯煥胡寬等 携備公安局長手 令 馳赴佛山警察署第一區署內某街 某樓重要共匪某名 一併在嚴緝餘黨 姓名地址未便宣布 一併在嚴緝餘黨 省當兩匪被捕解省時 俱上手鐐 沿途看管極嚴 有一匪係身穿反領黑 西裝 身材魁梧 開係機器工人 又 拾九日該局偵緝長吳國英 派探在港 尾隨共黨某名 由港乘輪至江門北街 上岸時即將該兩匪擒拿 搜其身上 各有共黨密函一封 令伊往江門向 某工會接洽 設立機關者 該兩匪被 捕後 即日知會江門防軍 派隊協同 警探 解回廣州 查該兩匪一名李耀 壹名楊良 乃從前之印務工人 解 省後 各省直認充當共黨不諱

廣濟堂自製新發明

KWONG CHAI TONG (O)

92 Pender St. E. Phone Sey. 3627 Vancouver, B.C.

觀參胞僑

啟者本堂自遷在片打街東 門牌九十二號多蒙僑胞賜 顧生意日益加增感激涕零 對於九散做之不勝是以特 製新機器研藥非常快捷如 僑胞諸君有九散整者仰留 意焉或來單委整亦可或來 藥委研亦得均隨其便

諸君欲整好九注意

壹特色研藥快
捷依期無誤
二特色研藥
之軟硬能研末
藥焙結保存原
四特色研末非
常幼細

本堂專辦祖國正地道藥材 兼各正字號膏丹丸散參茸 玉桂泡製鮮明熟藥蛤蚧大 補茶兼各各種化庄品發客如 蒙光顧價銀定必從廉以圖 久遠交易

常有大幫

金耳環花旗參 茵陳跌打化庄品 發行

生林鴻臣 跌打刀傷 湯火損傷 癰疽疔毒 紅白痢症 各種雜症 愈全

自製經驗膏丹散發客

萬應拔毒生肌膏每盒二元五

跌打藥水每樽 壹元二五

花柳成疔珠珀膏每盒一元五

止癢濕毒膏每盒一元五

萬應爛腳藥散每樽 貳元

各種丸藥壹概齊備九散

太多不能盡錄僑胞賜顧 仰留意焉

金利源雜貨藥材發行

GIM LEE YUEN LTD

75-77 Pender St. E. Vancouver, B. C.

電話詩麼899

飾 首 器 金 造 精

71 Pender St. E. 電話失磨 Sey. 3396

香港 金利源 隆利金 號八時門街樂永

GIM LEE LUNG

8 WING LOK ST. HONG KONG, CHINA.

華商 金利源 隆利金 號八時門街樂永

GIM LEE YUEN HING KEE

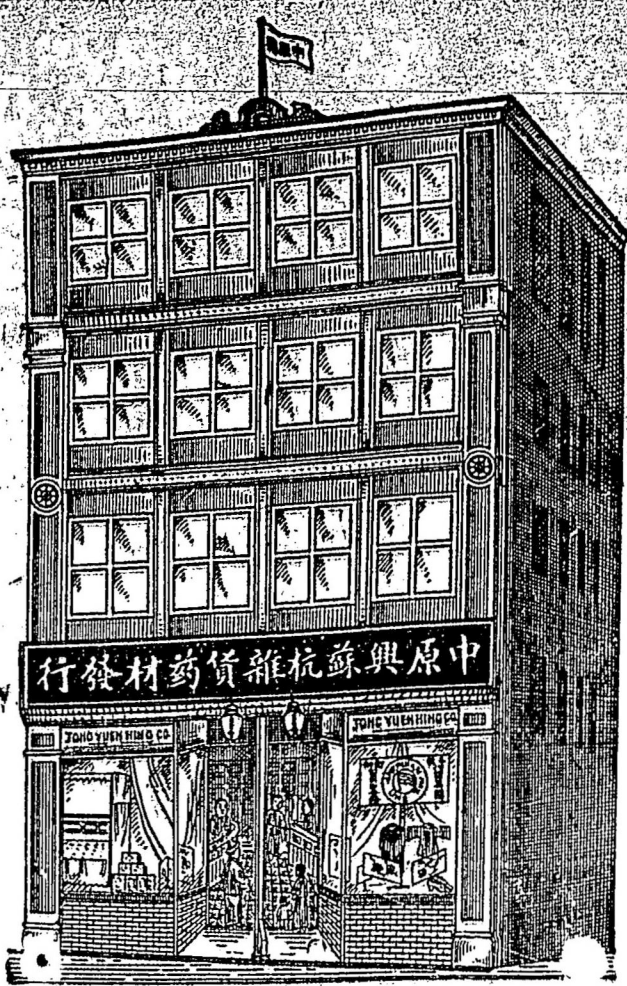
75-77 PENDER ST. E. VANCOUVER, B.C.

本號專辦祖國正地道藥材 兼各正字號膏丹丸散參茸 玉桂泡製鮮明熟藥蛤蚧大 補茶兼各各種化庄品發客如 蒙光顧價銀定必從廉以圖 久遠交易

本號專辦祖國正地道藥材 兼各正字號膏丹丸散參茸 玉桂泡製鮮明熟藥蛤蚧大 補茶兼各各種化庄品發客如 蒙光顧價銀定必從廉以圖 久遠交易



中原興雜貨藥材發行



Jong Yuen Hing Co.
112-114 Pender St. E.
Vancouver B. C. Phone Sey. 4425

抵抗經濟侵略
請買中原興之中原貨

新增城絲苗
新大肉占
沙田蜜柚
合時水貨
所有國產
應有盡有
發行甚克
價廉已沽

香港匯兌
本行自收快捷無誤

▲著名各項丸散
▲皇冠化學公司應驗療痔丸
▲提督輪船公司

五洲匯兌有限公司

本公司專做匯兌附掛按揭生意如各梓
里銀錢寄由本公司轉交家中者香港
總行每百元取回銀壹元另附回信送
到府上帶上銀元紙水若干照時價決不
奉還倘有不測本公司當照數賠償決不
令各梓里稍有損失

歡迎
三個月期週息三釐
六個月期週息五釐
壹年期週息六釐

支行在
白沙台城省城副理馬策廷同啟

祖國新聞

黨府下討伐武漢令

南京廿六日函 黨府廿六日討伐武漢
令 畧謂 此次武漢政治分會 違法
弄權 任官吏 稱兵 擄掠 變遷湘
南 政府以和平為懷 力從寬大 乃
據夏斗寅廿五日已刻電稱 逆軍於本
日拂曉向我英山前線進攻 逆軍於本
是該逆軍等蓄意謀叛 逆跡昭彰 前
據李品仙等電稱 白崇禧等陰謀主武
逆謀 破壞中央威信 強令該軍等撤
退開關 變遷平津 佔領徐海 進擊
首都 近又查獲李宗仁自滬致黃紹雄
等十九日電稱 醒南參謀長自京回滬
奉任公函諭 時機緊急 蔣某甘冒
不諱 破壞統一 亟須調動大軍 加
以討伐 希兄等速計劃動兵等語 更
足證此次陰謀實為李宗仁李濟深白崇
禧等預有共同謀劃叛亂行為 過去之
驕橫跋扈 目無法紀 私購軍械 蓄
意弄兵 把持軍隊 割據地方 誣蔑
中央 反抗政府 背叛主義 破壞統
一 迹其種種反革命罪惡 證據確鑿
該逆等實為革命之障礙 三民主義
之叛徒 李宗仁李濟深白崇禧等者即
免本兼各職 聽候查辦 所有附逆軍
隊如執迷不悟 仍行侵犯 仰前方各
軍痛加討伐 以遏亂萌 而彰法紀
宿遷民變二次解圍

宿遷民變二次解圍

徐州函 宿遷小刀會 一次暴動原因及
經過情形 業誌前報 茲悉此項現已
平息 童錫坤縣長亦已離宿 刀會又
散居四鄉 城圍遂於五日解散 會匪
之二次暴動 於此又可暫告一段落矣
惟此次得以解圍之真相 乃由商會
派員出城與匪求和平解決 匪要求
條件有四 一賠償此次損失 二官兵
所焚毀之佛堂 均須一律迅速重建
三公安局長孫啟仁交由刀匪處治 (因
公安局警署刀匪) 四以後不准設立縣
黨部及學校 來壓迫大小刀會 商會
除允修蓋佛堂外 餘為地方問題 不
能擅允 許以繼續討論 設法辦理
刀會乃停止攻城 地方暫告安寧 此
五日之事 至當夜 刀匪果均退去
城門開放 至前捕之會匪 聞早已釋
出 宿城經此刀匪二次暴動 損失約
計又有三三萬元 死人民七八人
公安警署傷二人 刀匪死傷確有二十
餘人 城內秩序 六日始告恢復 惟
縣長已走 無人主持 由商會推舉王
仰周為臨時縣長 主理政務 俟省方
派人來宿 再行辭卸 駐清江浦維峻
部 聞將派隊駐宿鎮城

蘭馨餐館

啟者蘭馨新設在打街一〇
九號從新修飾開張特聘上等
廚師烹調精美便於各客雲吞
細麵各樣水餃無不具備
誠線五三六二市 埠蘭馨主人啟

西醫 悅如徐

501 Main Street
Vancouver B. C. 醫館市 Sey. 5106
住宅480 Dunlevy Ave. 宅電話High 617L
朝七點至拾
下午兩點至五點
晚間七點至九點
特別時間請另議

黃大衛醫生

Dr. DAVID WONG, S. B., M. D.
193 Hasting St. E. Vancouver, B. C.
士博醫學大立省諾利伊國美
証憑予給驗考府政國兩美加
症雜柳花科全外內幼老女男理統
Fair2288X 住宅 Sey. 8708 館醫
間時館在
點九至七點五至兩點三至二
點九至七點五至三午下拜禮

精配眼鏡

本公司精配眼鏡 招待週到
公司辦法 無別家裝配
之價錢 又無別家能如
本公司兩配眼鏡專家工
夫之週到 本公司所配
名望士崩咭打路玻璃鏡
希士定街西堂一八號為幸
再者本公司之眼鏡專家俱已註冊
Toric Optical Company
118 Hastings St. W. Vancouver B. C.

精配眼鏡

本公司精配眼鏡 招待週到
公司辦法 無別家裝配
之價錢 又無別家能如
本公司兩配眼鏡專家工
夫之週到 本公司所配
名望士崩咭打路玻璃鏡
希士定街西堂一八號為幸
再者本公司之眼鏡專家俱已註冊
Toric Optical Company
118 Hastings St. W. Vancouver B. C.

欲承生意者請來
啟者本號合夥創設於十餘年於茲
向蒙 僑商光顧生意興隆茲因本主
人年邁志切東旋欲將生意與舖樓全盤
出頂外另有養豬欄所由欲承主房
等各項生意或欲承主房者請向本主
人面議或函詢及均無不可本主人
定以廉價相讓俾受者得良好機會此佈
合隆號主人啟

萬源昌總發行

開 福 食 計 貨 平 顧 留 意
雲 萬源昌 啓啓
MAN YUEN CHONG CO.
102 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
Cable Address Mycco.
Phone Sey. 8657

雲埠明和大鐵行



MING WO HARDWARE CO.
23 Pender Street East Vancouver, B. C.
電話 (詩摩) 參七〇五 Phone Sey. 3705
片打街東門牌二十三號
明和鐵行總理黃昭立啓

汪花柳白濁淋病...
本醫生精究醫學...
民國拾七年拾二月廿日 駐雲埠李敦宗總公所謹告

斷續區

79 Pender St. E. Phone Sey. 6256 Vancouver, B. C.

Chee Kung Tong

英屬西印度同
 千里達致公堂人
 鞠躬

◎貯蓄生揭銀兩會社

華友諸君。爾欲爾之貯款得七釐厚息乎。如欲得之。請來本會社接洽。本會社資本雄厚。信用素著。歡迎華友交易。近爲利便華友起見。特聘用盤君國恩爲代理。壹切如貯蓄款項。或生揭銀兩。有不明規例之處。可向盤君一問。便知其詳。

Savings & Loan Association
華人代理盤國恩寓義泰公司

周耀初

相館

國格

域多利埠
本號向辦中國雜貨絲苗
米荳粘米油糖海味食品
俱全各省地道藥材參茸
玉桂正字號臘丸花柳搜
毒丸如蒙光顧貨靚價廉
接理
香港匯兌
香山金信銀信

WING LEE YUEN CO.
543 Fisgard St. Phone 1618
P. O. Box 1486 Victoria, B.C.

永利源謹啟

距今八年前。詩晏亞未注意華客事務之時。加屬華僑搭車附船回國者。屢感不良之待遇。蓋因其時太平洋航行事業。幾爲各埠所操縱之故。及至詩晏亞開辦之後。爲各路輪船公司羣相爭雄。往來中國之船。因而大加改良。航行較快。福食較美。招待較爲完善。此外華路公司更加留心招待。事事改良。實由于詩晏亞之競爭。而至今日旅行之便也。詩晏亞向以優待華客爲懷。矢志不變。以故年來華僑往返中國者。多搭詩晏亞國政。因其招待週到之故。如東爲加屬全國政治文化教育精華及商務工藝發展之區。華僑遊覽正

THE
Continental Limited
Leaves Vancouver
9:50 p. M. Daily



處理代人華

駿馬棧安均

QUON ON JAN CO.

295 Pender St E.

Vancouver, B. C.

舟錦麥民安廣

Kwon Y Man Co.

555 Elizabeth St.

Toronto Ont.

盛千李隆永

WING LUNG CO

38 LaGauchetiere St. W.

Montreal, Que.

各公司最近往遠東船期

總 統 戾 臣	總 統 勿 地 慎	亞 洲 皇 后	國 皇 后	益 地 利 士 臣	千 益 公司
		▲提督遠東公司	▲四丕亞公司	▲藍煙通公司	
四月六號開	三月廿三號開	四月十八號開	三月廿號開	四月貳號開	四月廿三號開

CANADIAN NATIONAL RAILWAYS

舖舖金盛美
MEE SHING
5 Pender St. E. Vancouver B. C.
Phone Sey. 2162

本號設在雲埠特聘超等雕匠巧造中西時
欵金器俱用十足大葉素蒙
僑胞贊羨并常備大帮珠寶石
蒙光顧請照上列門牌付來無悞
并售
大小鐘鏢
花粧用品
各樣眼鏡
理代
報明開
費報全
毫五
司理
鄧湛隆啟

古屋商店本店
216 2nd Ave. So. Seattle Wash.

AJI-NO-MOTO (Savoury Salt)

一切藥香
加味之素
滋味既鮮
時間又少
手續不煩
調味至寶

の衆

加拿大販賣店 古屋商店

M. FURUYA CO., LTD.
46, HASTINGS ST. W.
VANCOUVER, B. C.

行 鐵 銅 公 球 環

(磨詩)(話電)

四九九四

Phone

Sey. 4994

WANCOW CO. LTD. HARDWARE

137 Pender St. E. Vancouver, B. C.

張開號七卅百一牌門(下樓堂總紫金馬)東街打片埠華高雲大拿加在輔

西醫
葉求錦

Kew Ghim Yip M. D., C. M.
15 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

醫館電話 Seymour 5736
住所電話 Douglas 4564 L
永生電話 Seymour 313
住門牌 51 Pender St. E.

統理男女老幼內全科花柳雜症

ABBEY'S

The Morning Health Salt

本醫士啓

元發雜貨發行

Yuen Fat Wah Jung CO. Ltd
236 Pender St. E. Vancouver B.C. Phone Sey 4378

新到大帮
增城絲苗
頭號粘粳
二號絲苗
鮮明鹹魚
各色水貨
樣樣俱全
大小光顧
特別歡迎

電話失歷四三七

雲元發
埠元發
香港元發祥

謹啟

新到
增城苗米 新荳粘米
油糖雜貨 參茸藥材
日用常品 應有盡有
發行零沽 無限歡迎
司理關崇顯

啟 奉即索函便印情行

好核旅館

本旅館在于喜市靖街門
牌一百廿二號特別改良
房口通氣充足盡用新款
傢私房內煖氣龍冷熱水
俱全僑胞光顧額外歡迎

The Howard Hotel

司理人李富披露

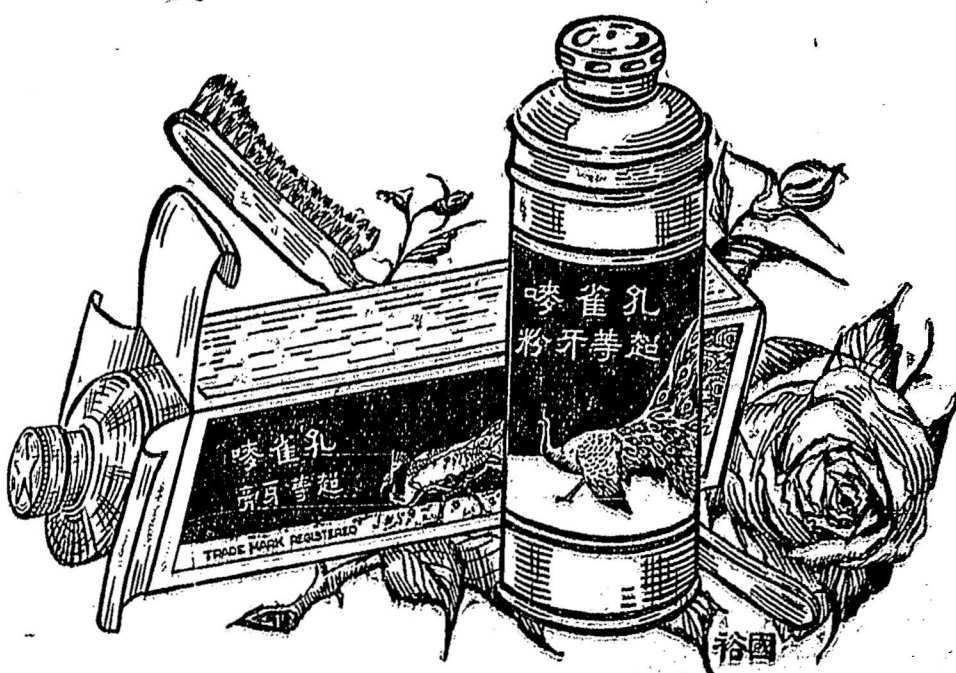
廣東朱家中和藥行 靈應濟眾水

主治：各種急痧、吐瀉、肚痛、感冒、時感、土不服、精神困倦、每打壹元、每罐壹毫。

代理總大拿加
房藥大洲五華高雲
ENG CHOW CO.
104 Pender St. E.
Vancouver B. C.

朱中和靈應濟眾水
雲哥華
分售處
廣萬生 廣州公司
廣裕隆 國光公司
金利源 環球公司
新廣東 義泰公司
中原興 啓新書林
萬源昌 華新書局
合生 活生藥行
輔行 永華藥房
元發

孔雀等牙 超等牙 粉最 是齒 潔齒 每枝二毛五 香港孔雀香 品公司發行 加拿大總分發 處萬春軒行 城埠裕綸各分 售處五洲藥房 廣源生廣裕隆 廣珍合生福星 成昌興利萬昌



加拿大 輔行雜貨公司 新辦到 本公司具資分設支行在 香港派件專司搜辦中國 南北貨品大幫運來以應 此間僑商就近採辦 嘉客惠顧可以選配任意 不拘委附快車慢車定必 周旋無誤斷不致負所托 焉敢竭誠誠待候明教 司理李日如啟

KAM YEN JAN 行總埠 278 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone 579 8598 行支度朗都 43 Elizabeth St. Toronto, Ont. 金錢地 四海通床 然諾言信 交誼不浮 接小雲牛 尤勝廣州 勝得其宜 適口見謀 味香色美 名揚五洲 司理人李乃其啟

周耀初照相館 注意 本店所製各款臘味俱用 上等材料正山西汾酒

恭頌良醫 啟者弟因痔瘡發痛經 有數年向延醫調治推 歷年來均不見效日見 日甚幸得友人介紹請 林榮壽先生調治到回 兩星期奏効藥到回春 堪稱外科良醫謹登報 言以頌揚先生之能手 也 弟新會曾紀合頌

乾豐新記 King Fung Sun Kee Phone 5136 329 Georgia St. Vancouver, B. C.

大觀客棧 歡迎僑商 啟者本棧開設雲瑯 片打街東門牌壹百號 在唐人街之中心地點 適宜樓高氣爽裝修華 麗房內均有洋面盆 浴熱水喉暖氣龍沐浴 室等俱全本主人不惜 重資全用新式傢私床 櫥几桌佈置適當遠近 僑胞光顧無任歡迎 電話一八五二 矢磨四堂等四一 100 Pender St. E. Vancouver B. C. 司理人馬心喜披露

寓客注意 啟者本旅館開設有年 各界人士旅寄者咸稱 利便因與華人街後近 內有房百間每間有冷 熱水洗滌另有電話利 用現定每客一宿收銀 一元每定住一星期取 價由五元以上此佈 電話九四〇一 HOTEL WEST 444 Carrall St. Phone 579 9401 Vancouver, B. C. 雲瑯委市旅館主人啟

明自動靴。該靴製法。與普通之機車相類。每長十八寸。底置樹膠輪四枚。每輪徑約一寸。以一帶束身上。以藏電氣。其力可當二匹馬力。速度每小時可走三十英里。每只重十八磅。但不須舉步。故不覺其重。奇氏曾試行數百英里。聞功用甚廣。可由德京直達俄京。

風雅壇

步彬哥贈陳皮梅原韻（靈犀）
冰肌玉骨自芳芬 一闌陽春响遏雲
謔語雄談詠我笑 青衫紅袖却誰分
詞清宛轉今而古 技絕爭傳武亦文
幾度微波頻遠送 氍毹到處久名聞
次陳皮梅一難分真假淚劇中自題原韻（靈犀）
孤燈徒自憶當年 淒絕恩情已化煙
底事蛾眉相嫉妬 焚琴煮鶴恨綿綿



現時來到了

珠江畫報第廿九期已到 零售每册三毛
 容圖書極多艷麗絕倫並挿奇女子余美顏裸體相千篇首
一珠江畫報 第卅期亦到每册三毛
 字與圖畫琳瑯滿目珠江說部伶妓艷事著作豐富極濃厚
蝴蝶畫報第四期 每册三毛
 廣東時事地方風景美術古畫名人近照優伶侍女妓女艷影
 顯其嫵娜娉婷盡態極妍曲線之美怪奇詭異詐嬌靡所不知
二非非畫報第六期 每册三毛
 純是美麗之藝術品圖畫新穎印刷精良實爲世界獨出冠時
三上海圖畫時報 每月收報銀三元全年收廿元
 歐洲各國時事圖畫名人近照名勝風景美人艷影日日出足
四青年及雜誌第三期每册毛半
 第一會東風掛角七言聯早已蒙駐三藩市總領事龔安慶先生
 生評定一百名今亦印備聯榜五千奉送君欲取閱函索即寄
第二會對題求教 梅蘭雪雲國文 左右轆轤七言聯
 準期民國大年新曆正月號截卷彙送駐加拿大柯京總領事
保君峰先生評閱 照向例包足賞格一百名 每比收卷資金銀二毛五

邇來畫報 日出月多 蒙君賜顧 感激靡疆 按期函迎 鞠躬歡迎 惟是現銀 即寄現貨 不收赤紙

加拿大雲高華埠哥林比街張自信總報局郵址
 Kung Chung Sun Co.
 Vancouver B. C. Can.

啓信貞眞

期 胞回國滙銀之
無悞如欲取覽
者請付二仙郵
票并註明西文
住址到來定然
紙 如命付上
周耀初影相館啟

廣東街
口對面
日夜映
回國相

啟者本店歷來所製之
威萊爽脆適口鹹淡相
宜清香美味久蒙僑胞
所嘉許現又有製就一
磅半庄四十八頭箱應
市雲埠各發行店現有
代賣倘宜應市者無論
向何號購辦請隨自便
僑胞賜顧欲買真貨者
祈往該號取買當認明
本號貨色以免真假混
亂爲要此盼
市姊歐同和號

▲ 鹹菜又市

YOUNG CHOW STUDIO
TRADE MARK
REGISTERED

良友畫報第卅四期已到了

每冊三角五
全年三元七五

舊衣箱
500 Main & 208 Pender St. E.
Phone Sev. 3729
Vancouver V. C. Can.

古
High L.

四史通俗演義五毛 玉堂春演義二毛 八仙外史七毛五
四季野史初貳三編共壹元 千嬌演義八毛 新漢演義三毛
五代拾三朝秘史清譚一元四 董小宛演義六毛 明宮史一元
繡像滿清稗史二元五 洪秀全演義五毛 新式紅樓夢五毛
例清禁書南渡錄三毛 風流才子演義四毛 奉送各界

圖書目錄唱碟目錄合璧出版 函索即寄

史演義六毛 情海新聞四毛 洋庄筆生花一元五
史演義六毛 義和團演義五毛 袁世凱演義六毛
史演義五毛 諸葛亮演義四毛 岳飛演義四毛
史演義四毛 神州光復志演義三元四 女聊齋四毛
長篇社會 諸原二毛 特價 女聊齋四毛
艷小說 慾海新潮 價三元八角 實銀二元四

來往船期壹節

與僑胞有莫大之關係或因家事緊迫得以依期歸家團叙或因家用缺乏得以滙銀接濟凡我僑胞時刻莫忘之重要也本館新編本年春夏兩季之來往船期壹覽表現已印就以應僑



American Mail Line

Agencies:
R.O. Bullwinkel
 517 Granvill St.
 Vancouver B. C.

W. M. Allan
 909 Government St
 Victoria, B. C.

處理代客華
璚世李源利埠雲
 Lee Kee

511 Carrall St.
Vancouver B. C

達馬昌同利埠城
Mar Art
 533 Fisgard St.
 Victoria B. C

諄大馬豐乾埠雲
Mar Sam Yuen
 329 Georgia St. E.
 Vancouver, B. C.

者付慎總統貳月廿三開
林肯總統三月九號開
勿地慎總統三月廿三開

晨慎總統四月六號開
麥頌利總統四月廿號開
加蘭總統五月四號開

美國郵船公司大加改良擴潤上落樓梯備有堅固最大輪船十餘艘每逢士西天一次由雲域埠開往遠東灣泊上海碼頭一兩天准力大到港設有女客艙位床位寬暢伙食豐美常有生鮮魚肉雞鴨瓜果供食諸君回國極表歡迎

回國諸君以總統船爲最佳

治治 治治 治治
 旅旅 旅旅 旅旅
大佐
館
 (GEORGE HOTEL)
 Phone Sey. 92750
 207 Georgia, Street E.
 Vancouver, B. C.

本旅館開設在雲埠麵街夾佐治街角房舍雅潔汽龍溫暖水喉冷熱亦與唐埠其為鄰近僑胞光臨極表歡迎

▲電話 一矢務 九二七五〇

醫士余躍瀾寓
 司理 余朋和 啟
 鄭福滋 啟

利埠

裕 綸 德 記

域多

YEE LUN ARK KEE

534-6 FISGARD ST., PO. BOX 1514, VICTORIA, B. C.

幫
人
到
新

關祝華謹啟

無一不備

日用雜貨

各種炮竹

各江海味

山唐新花萱占

此唐號絲苗米

增城絲苗米

... TELEPHONE 2180 ...

雲高華

廣 告 張 新 公 司

KWONG CHOW CO

General Merchants & Labour Contractors

33 Pender St. E Vancouver B. C. Phone Sey. 2099

加拿大

啓者本號厚集資本創設

雲埠片打街東門牌三十

三號開張專辦祖國油糖

茶米各江海味蘇杭雜貨

特委伴選辦大帮鮮明正

地道藥材參茸玉桂補料

各著名膏丹丸散等俱全

惟開張伊始仰我遠近

僑胞留心光顧特表歡迎

此盼

喊線矢麼貳〇九九

花柳疳疔魚口便毒蠱脹

祖傳甘宏根專醫跌打刀傷炮

火續筋駁骨

小兒急慢驚風疳科雜症

司理周成德謹啟

周家娘

祖傳甘宏根專醫跌打刀傷炮

火續筋駁骨

小兒急慢驚風疳科雜症

